

کهن الگوهای یونگی

از خودآگاه یونگ تا ناتمامیت گودل

رابین رابرتسون

مترجم: بیژن کریمی



ردیف جلو (چپ به راست): زیگموند فروید، جی. استنلی هال، کارل گوستاو یونگ، ردیف پشت (ایستاده): آبراهام بریل، ارنست جونز، شاندور فرنتزی، دوم سپتامبر ۱۹۰۹، جلوی ورودی ساختمان دانشگاه کلارک.

فهرست مطالب



۴۹	فصل ۲: پاسخ‌های عملکرداشمندان مسائل فلسفی را نادیده می‌گیرند
۴۹	توسعه و گسترش حساب دیفرانسیل
۵۰	تداعی‌گری
۵۷	شیمی به ترکیب خلاق استوارت میل رهنمون می‌گردد
۶۰	اعداد مجازی
۶۳	هندسه غیراقلیدسی
۶۹	فصل ۵: بینانگذاران روانشناسی تجربی
۷۳	ظهور روانشناسی به عنوان یک علم
۷۳	گوستاو فشنر و قانون ویر
۷۵	روانشناسی گشتالت در برابر تداعی‌گرایی
۸۰	هرمان فون هلم‌ولتز و اصل بقای انرژی
۸۲	خویشتن‌نگری ویلهلم وونت
۸۴	محدود ساختن روان به خودآگاهی
۸۶	فصل ۶: بینانگذاران روانشناسی بالینی
۸۹	بهشت برین و بهشت زیرین
۸۹	مغناطیس حیوان، مسمیریسم و هپنوتیزم
۹۲	ارزش تجربه ذهنی در روانشناسی
۹۵	ژان مارتین شارکو
۹۶	پیر ژانت
۹۸	فصل ۷: نظریه مجموعه‌های کانتور، عددهماوراء محدود
۱۰۱	یک شکاف در ریاضی

چندسخن با خواننده

فرا رفتن از دو جهان، یک تجربه فرا رشته‌ای هفده	مقدمه متترجم
مقدمه نویسنده برای ترجمه فارسی بیست و پنج	بیست و سه

کهن الگوهای یونگی

۱	مقدمه
۶	فصل ۱: آرمان رنسانس
۶	توجه به عالم بیرون
۱۱	ریاضیات و علم
۱۶	کپرنیک و اسلوب مشاهده

۲۰	فصل ۲: تولد علم
۲۰	هندسه تحلیلی
۲۶	ایزاک نیوتون
۲۸	حساب دیفرانسیل و انتگرال
۳۳	نظریه‌های بزرگ

۳۷	فصل ۳: ما چه چیز می‌دانیم، و چگونه آن چیز را می‌دانیم؟
۳۷	لاک و لاپینیتس
۴۰	برکلی و هیوم
۴۳	دقایق داوری ذهن

۳۱۵	اتحاد جسم و ذهن	سنت‌های معنوی شرقی	۲۶۵
۳۱۹	اتحاد با اونوس موندوس	پاسکال، لانوتسه و هولوگرام	۲۶۶
۳۲۴	فصل ۱۹: عدد به عنوان کهن‌الگو	فصل ۱۶: برهان گودل	۷۷۰
از آرمان‌های رنسانس تا یونگ و کورت	نگاشت عالم حساب و منطق بر اعداد	۲۷۰	
گودل	رمز شگفت‌انگیز	۲۷۵	
فروید و راسل	نگاشت فارا ریاضی به ریاضی	۲۷۶	
یونگ و گودل	اهمیت برهان گودل	۲۸۲	
یونگ و سرشت عدد			
اعداد طبیعی			
فرضیه پیوستار کاتنور			
ضمیمه			
۳۴۹	شرح برهان گودل		
۳۴۹	اصول موضوعی	فصل ۱۸: اتحاد اسرازآمیز	۳۰۲
۳۵۰	سازگاری	معجزه‌آمیز	۳۰۲
۳۵۳	برهان مطلق سازگاری	ترکیب عطفی اضداد	۳۰۴
۳۵۶	مثالی از برهان مطلق	تجسم شخصیت اضداد	۳۰۸
۳۶۰	سازگاری و ناتمامیت	سرشت ترکیب	۳۰۹
۳۶۳	برهان	افسانه آفرینش در کیمیاگری	۳۱۰
۳۶۷	حسای ساختن فارا ریاضی	سه بیوند (اتحاد)	۳۱۲
۳۷۰	قلب برهان گودل	اتحاد دهنی	۳۱۳



گوشش و ابرشتراؤس برای تعریف بی‌نهایت	۱۹۷
برحسب مقادیر متاها	۲۰۰
برش دیکیند	۲۰۴
نظریه اعداد مولراء محدود کاتنوری	۲۰۷
فرضیه پیوستار و مجموعه توانی	۲۱۰
پارادکس بی‌نهایت	۲۱۲
فصل ۸: زیگموند فروید	فصل ۱۲: زمینه برهان گودل
زمینه فروید	۲۱۵
تعییر رؤایا	۲۱۷
سه مقاله در باب نظریه جنسیت	۲۲۳
خلاصه انگاره‌های اولیه فرویدی	۲۲۹
فصل ۹: برج بابل منطق	فصل ۱۳: کهن‌الگوی رشد: سایه
نیاز ریاضیات به یکپارچگی	۲۲۹
مفروضات بنیادی پیهنو	۲۳۰
برتراند راسل منطق پیهنو را کشف می‌کند	۲۳۲
منطق صوری پارادکس آرایشگر را ملاقات می‌کند	۲۳۵
نمایه خویش-گرد	۲۳۷
پرینسیپیا: برج بابل منطق	۲۴۶
فصل ۱۰: زمینه روانشناسی یونگ	فصل ۱۴: کهن‌الگوهای رشد: آنیما / آنیموس
عشق به طبیعت	۲۴۰
اشباح و ارواح	۲۴۰
خودآگاهی از ناخودآگاهی بیرون می‌آید	۲۴۰
مواججه با ناخودآگاهی	۲۴۴
نیام، نشانه و کهن‌الگو	۲۴۶
فصل ۱۱: الگوی یونگ از روان	فصل ۱۵: کهن‌الگوی رشد: خود
خودآگاهی و ناخودآگاهی	۲۵۴
ناخودآگاهی جمعی	۲۵۵
باشد	۲۵۵
کارکرد متعالی	۲۶۰
آبراهام مازلو و خودشکوفائی	۲۶۳
خود و تجربه عارفانه	۲۶۴

فصل ۱

آرمان رنسانس

بهتر از تجربه یا عقل محسوب می‌شد. فیلسوف‌های اسکولاستیک از تعالی روش‌های دیالکتیکی و تحلیلی ارسسطو خرسند بودند. از آنجا که جزم‌اندیشی مذهبی و نه مشاهده امور واقع، نقطه عزیمت فیلسوف‌های اسکولاستیک بود، نقطه آغازین علم، قرن‌ها به تأخیر اندخته شد.

پرسش‌ها، آغازگر پیشرفت در علم و دانش هستند: از کجا می‌آئیم؟ به کجا می‌رویم؟ سرشت جهان چیست؟ سرشت ما چیست؟ رابطه سرشت ما با سرشت جهان چیست؟ بزرگ‌ترین دگرگونی‌ها در جهان‌بینی، نه فقط در رابطه با پاسخ‌های این پرسش‌های ابدی هستند بلکه مهم‌تر از آن، شاید در شیوه‌های نوینی باشند که بتوان همان پرسش‌ها را از نو مطرح کرد. طی صدها سال از قرون وسطی (از قرن پنجم تا پانزدهم) جهان غرب عمده‌تا پذیرای این باور گشت که خداوند عالم را خلق کرده و لاجرم پرسید: سرشت خداوند چیست؟ رابطه خداوند با نوع بشر چیست؟ اکثر اندیشمندان قرون وسطی با فرض جهان ایستا شروع می‌کردند، جهانی که بر آن هیچ اختیاری نداشتند یا اختیار ناچیزی داشتند. محور کنجدکاوی آن‌ها حول مفهوم خداوند می‌چرخید و نه جهان. بنا بر تاریخ‌نگار قرون وسطی، این گیلsson^۱، اندیشمندان قرون وسطی بر دو دسته می‌شدند: دسته‌ای که باور داشتند «از آنجا که خداوند ما را خطاب قرار داده، ضرورتی به تفکر نداریم» و دسته‌ای که می‌گفتند «قواین ملکوتی انسان را بر این می‌گمارند که توسط روش‌های عقلی فلسفه در جستجوی خداوند برآید». هر دو دسته از مفروضاتی ثابت آغاز می‌کردند. این که یک اندیشمند باید به طور پی‌گیر پیش‌فرضها و استنتاجها را در ترازوی مشاهدات نهد برای جریان غالب اندیشه قرون وسطی بیگانه و ناشناس بود.

در طی قرون ۱۴، ۱۵ و ۱۶ اندیشمندان رنسانس ناگهان بیدار شدند، از ورای

«تاریخ‌نگار بر جسته علم، آلساندر کویر^۲، دوست داشت بر دشواری فهم^۳ فلسفه‌ای که جابجایی فکری ضروری ریشه‌ای در اندیشمندان رنسانس را همراهی می‌کرد تأکید ورزد. انتقال آن‌ها، با خیز از فضای بسته ارسسطوی به جهان بی‌کران پساکردنیکی از جهات متعددی، انتقالی دردناک و آسیبزا ولی در عین حال برحسب پیامدهای اش انتقالی ژرف برای تاریخ اندیشه غربی بود.»^۴

توجه به عالم بیرون

اگرچه رشد مسیحیت قوی‌ترین نیروی اتحاد در تاریخ جهان غربی بود، ولی عملًا پایانی بر اندیشه گمانه پرداز پیرامون طبیعت گذاشت. طی هزاره قرون وسطی، میان قرون پنجم و پانزدهم، کلام الهی راهنمونی

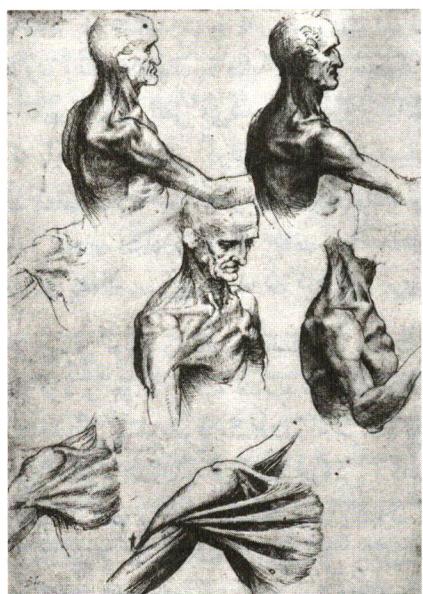
۱. Etienne Gilson

۲. Anne Fremantle, ed., *The Age of Belief: The Medieval Philosophers* (New York: Mentor Books, Houghton Mifflin, 1954), p. xii.

۱. Alexandre Koyré ۲. Conception

۳. Joseph Warren Dauben, Georg Cantor: His Mathematics and Philosophy of the Infinite (Princeton: Princeton University Press, 1979), p. 4.

آورد که در تاریخ اروپا بی سابقه بودند. داوینچی، میکل آنژ، اراموس، لوتر و کپرنيک همه در دوره پنجاه ساله‌ای میان ۱۴۵۰ و ۱۵۰۰ به دنیا آمدند.^۳ اراموس و لوتر هر یک به شیوه خاص خود با سلطه فکری «کلیسا مادر مقدس»^۱ درافتادند. اراموس، مرد اندیشه، در جستجوی حقیقت در نتایج منطقی خویش، بی‌اعتنای به تعصب کلیسا بود. لوتر با شخصیتی کمتر فلسفی^۲، استیلای کلیسا را در هم شکست و جنبش پروتستان را به وجود آورد. هر یک از این‌ها می‌کوشیدند نقشی مرکزی برای نوع انسان در کائنات ارایه دهند در عین این که عمیقاً مذهبی بودند.



شکل ۳ طرحی از داوینچی

میکل آنژ (۱۴۷۵ تا ۱۵۶۴) و داوینچی برای نخستین بار انسان را موضوع هنر قرار دادند. هنر قرون وسطی فقط در مقولات عمومی به انسان پرداخت؛ موضوع واقعی آن خداوند بود. میکل آنژ هنری آفرید که نه تنها مرد و زن خاصی را، بلکه فراتر از آن، مرد یا زنی قهرمان را به تصویر می‌کشد. هنر میکل آنژ چنین بانگ بر می‌آورد که ما همه می‌توانیم همانند خدایگان باشیم. داوینچی در مقام یک

۱. همچنین پاراسلوسوس که بعداً به او خواهیم پرداخت.

۲. برگردان اصطلاح Mother church است. م.

۳. Giorgio De Santillana, ed., *The Age of Adventure: The Renaissance Philosophers* (New York: Mentor Books/Houghton Mifflin, 1956), p. 143.

چشمانی نو به جهان نگریستند و پرسش متفاوتی پرسیدند: سرشت جهان چیست؟ این پرسش موجب شد توجه خود را به جهان بیرون معطوف کنند و شروع به توصیف مشاهده خویش کنند. وقتی که این توصیف آن‌ها را به پرسش‌های نوین رهنمون گشت، راه حل‌هایی پیش نهادند سپس از نو به جهان باز گشتند تا استنتاج‌های خود را ارزشیابی کنند. آرمان رنسانس به صورت زیر کانه در عبارات داوینچی (۱۴۵۲ تا ۱۵۱۹)^۱ می‌شد که مثلاً می‌گفت «تجربه، هیچ گاه خطأ نمی‌کند؛ این صرفاً داوری ماست که خطأ می‌کند بدین طریق که خود را مستقل از تجربه و مشاهده تجلی می‌دهد»^۲ یا «خاستگاه همه دانش در قوه مدر که است.»^۳

از آنجا که نگرش به خداوند در حال دیگر گونی بود، داوینچی قادر به آمیزش «باور به خداوند» و «باور به قدرت مشاهده» گشت. وی خداوند را چنین خطاب قرار می‌داد «آه از آن انصاف تحسین برانگیز تو، ای تو اولین انگیزه و محرك؛ تو هرگز اجازه ندادهای که هیچ نیرویی در رسیدن به ترتیب یا کیفیت دست آورد ضروری آش جا بماند.»^۴

به عبارت دیگر، خداوند کار خودش را در خلق نظم و ترتیب کرده است؛ حالا نوبت انسان است که با استفاده از عقل، قوانین حاکم بر آن جهان را شناسایی کند. داوینچی گفت «حوالی همچون زمین هستند؛ عقل مستقل^۱ در غور و تعمق است.»^۲ با برداشتن این گام، ناگزیر عقل را موضوع خودش قرار می‌دهیم و کوشش خود را عطف به توصیف سرشت ذهن می‌نمائیم. چنین رویدادی مشروط به از سر گذراندن نخستین کشف سرمدست کننده جهان فیزیکی بود.

این ترکیب نوین از آزادی و مسئولیت، موجی از نوابغ را به وجود

۱. Jean Paul Richter, *The Notebooks of Leonardo Da Vinci*, 2 vols (New York: Dover Publications, 1970), p. 288.

۲. Jean Paul Richter, *The Notebooks of Leonardo Da Vinci*, p. 285.

۳. Jean Paul Richter, *The Notebooks of Leonardo Da Vinci*, p. 287.